

# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL

IDROPULITRICE



1800W

# Istruzioni di sicurezza



## Attenzione

Leggere tutte le avvertenze di sicurezza e tutte le istruzioni. Il mancato rispetto di queste può causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

Il termine "utensile elettrico" nelle avvertenze si riferisce all'utensile elettrico azionato dalla rete (con cavo) o all'utensile elettrico a batteria (senza fili).

*Nota: salvare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimenti futuri. A causa del nostro programma di ricerca, sviluppo e innovazione in corso, le specifiche in questo documento sono soggette a modifiche senza preavviso.*

## Componenti elettrici

- Non toccare mai la spina o la presa di rete con le mani bagnate. Rischio di scossa elettrica.
- Controllare se il cavo di alimentazione con la spina è danneggiato prima di ogni utilizzo. Non utilizzare la macchina se il cavo di alimentazione o altre parti/accessori della macchina sono danneggiati.
- Tutte le parti sottoposte a corrente nell'area di lavoro devono essere protette contro i getti d'acqua.
- La spina di alimentazione e l'aggancio di una prolunga non devono mai essere immersi nell'acqua. Inoltre, il giunto non deve poggiare a terra.
- Accertarsi che il cavo di alimentazione o la prolunga non vengano danneggiati correndo, pizzicando, trascinando o simili. Proteggere i cavi di alimentazione da calore, olio, spigoli vivi e simili.
- Scollegare la macchina ogni volta che è incustodita.



## Attenzione

Lo strumento può essere collegato solo a corrente alternata. La tensione deve corrispondere a quella di targa della macchina e deve essere collegata ad una rete elettrica installata a norma.

Per motivi di sicurezza si consiglia di far funzionare la macchina solo tramite un interruttore differenziale (max. 30 mA).

Una prolunga elettrica non adatta può essere pericolosa. Utilizzare solo una prolunga che sia stata approvata ed etichettata per questo scopo.

Srotolare sempre completamente il cavo di prolunga dall'avvolgicavo.

## Guida sicura

- L'utente deve utilizzare l'idropulitrice come previsto. La persona deve tenere conto delle condizioni locali e prestare attenzione alle altre persone nelle vicinanze quando lavora con l'utensile elettrico.
- Controllare i componenti importanti come tubo ad alta pressione, pistola a spruzzo e dispositivi di sicurezza prima di ogni utilizzo. Sostituire immediatamente i componenti danneggiati. Non utilizzare la macchina con componenti danneggiati.
- Questa idropulitrice è stata progettata per essere utilizzata con il detergente fornito o consigliato dal produttore. L'uso di altri detersivi o prodotti chimici può influire negativamente sulla sicurezza dell'utensile.

- I getti ad alta pressione possono essere pericolosi se usati in modo errato. Il getto non deve essere diretto verso persone, apparecchiature elettriche sotto tensione o la macchina stessa.  
Inoltre, non dirigere il getto verso se stessi o altre persone per pulire vestiti o scarpe.
- Non utilizzare la macchina alla portata delle persone a meno che non indossino indumenti protettivi. Indossare adeguati dispositivi di protezione individuale (DPI) durante l'utilizzo della macchina.
- La macchina non deve essere utilizzata da bambini o da personale non formato o privo di esperienza e conoscenza nell'uso dell'utensile. I bambini non devono giocare con questo apparecchio.
- Il getto d'acqua che esce dall'ugello ad alta pressione determina una potenza repulsiva che agisce sulla pistola manuale. Per ridurre l'effetto del contraccolpo, tenere con entrambe le mani.
- Assicuratevi di avere una base salda e una presa salda sulla pistola a spruzzo manuale e sulla lancia. Non lasciare mai la macchina incustodita mentre è in funzione.



### Attenzione

- In caso di lunghe pause, spegnere la macchina con l'interruttore generale o staccare la spina.
- Non utilizzare la macchina a temperature inferiori a 0°C.

### Dispositivi di sicurezza

I dispositivi di sicurezza della macchina sono a protezione dell'utente e non possono essere modificati.

- **Interruttore di alimentazione:** L'interruttore della macchina impedisce il funzionamento involontario della macchina.
- **Blocco del grilletto della pistola:** Questo blocco blocca la leva della pistola e impedisce l'avvio involontario della macchina.
- **Pressostato:** Se la leva della pistola viene rilasciata, il pressostato spegne la pompa e il flusso di alta pressione si interrompe. Se si tira la leva, la pompa si riaccende.
- **Interruttore di protezione del motore:** Questo dispositivo di protezione del motore spegne il dispositivo se il consumo di energia è elevato.
- **Dispositivi di protezione individuale:** Indossare indumenti protettivi e occhiali di sicurezza per proteggersi da schizzi contenenti acqua o sporco.  
Durante l'uso di idropultrici si possono formare aerosol. L'inalazione di aerosol può causare danni alla salute.

A seconda dell'uso, gli ugelli completamente schermati (come il detergente per superfici) possono essere utilizzati per la pulizia ad alta pressione che riduce notevolmente l'emissione di aerosol acquosi. L'uso di un tale dispositivo non è possibile con tutte le applicazioni.

## Altre avvertenze aggiuntive

- La macchina non può lavorare in atmosfere esplosive o spruzzare liquidi infiammabili. Rischio di esplosione.
- Non utilizzare mai il prodotto con liquidi infiammabili o tossici o liquidi con caratteristiche incompatibili con il suo corretto funzionamento.



### Attenzione

In accordo con le normative vigenti, la macchina non deve mai essere utilizzata nella rete di acqua potabile senza separatore d'impianto. Assicurarsi che il collegamento dell'impianto idrico in cui opera la macchina ad alta pressione sia dotato di un separatore di impianto conforme.

I tubi flessibili, gli accessori e i raccordi ad alta pressione sono importanti per la sicurezza della macchina. Utilizzare solo tubi flessibili, raccordi e raccordi ad alta pressione consigliati dal produttore.

Per garantire la sicurezza, utilizzare solo parti di ricambio originali del produttore o approvate dal produttore.

Spegnere il prodotto e scollegarlo dall'alimentazione rimuovendo la spina dalla presa prima del montaggio, della pulizia, dell'acquisto, della manutenzione, della conservazione e del trasporto, ecc.



### Attenzione

Prestare attenzione al peso della macchina quando si seleziona il luogo di stoccaggio e durante il trasporto per evitare incidenti o lesioni.

L'uso prolungato e continuo della macchina può causare intorpidimento alle mani, quindi è necessario indossare i guanti per mantenere le mani a una temperatura sicura. Inoltre, fare delle pause a intervalli regolari per mantenere la macchina in funzione senza intoppi.



### Attenzione

- L'uso improprio dei detergenti può causare lesioni gravi o ruggine.
- Tenere il detergente fuori dalla portata dei bambini.
- Scaricare la pressione residua prima di scollegare il tubo flessibile del prodotto.
- Controllare prima di ogni utilizzo, e ad intervalli regolari, che tutti i fissaggi metallici siano ben stretti e che i componenti del prodotto siano in buone condizioni; ispezionare parti rotte o usurate. Non utilizzare la macchina con questi componenti danneggiati.

## Altri rischi

Anche utilizzando l'elettro utensile come prescritto, non è possibile eliminare tutti i fattori di rischio residui:

- Difetti sanitari derivanti dall'emissione di vibrazioni se l'utensile elettrico viene utilizzato per un periodo di tempo più lungo o se non viene gestito e mantenuto correttamente.
- Lesioni e danni materiali dovuti a infissi rotti che si rompono improvvisamente.



### Attenzione

Questo elettro utensile produce un campo elettromagnetico durante il funzionamento. Questo campo può, in alcune circostanze, interferire con impianti medici attivi o passivi.



Per ridurre il rischio di lesioni gravi, si consiglia alle persone con impianti medici di consultare il proprio medico prima di utilizzare questo elettro utensile.

Se il cavo è danneggiato o tagliato durante il lavoro, non toccare il cavo, scollegare immediatamente l'utensile. Non utilizzare mai la macchina con un cavo danneggiato.



### Attenzione

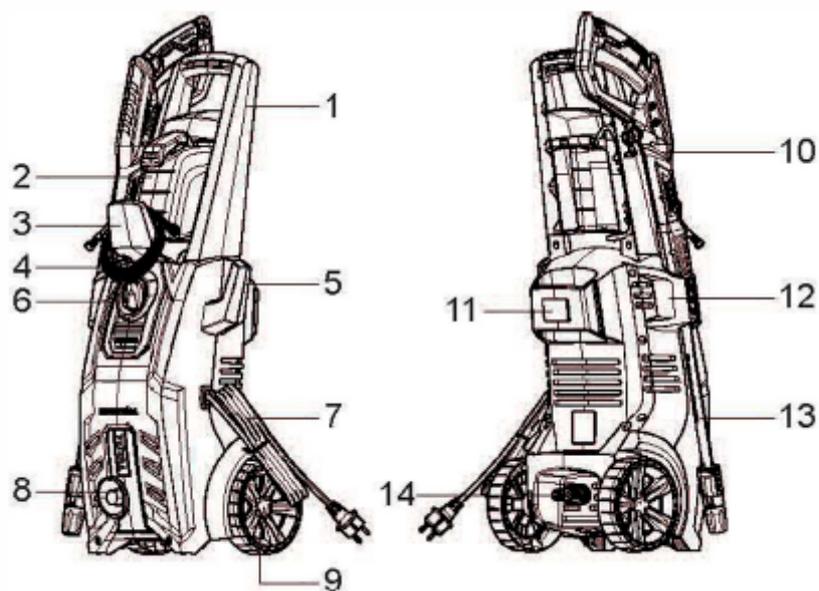
Il funzionamento sicuro di questa macchina è possibile solo quando le informazioni operative o di sicurezza sono state lette completamente e le istruzioni in esse contenute sono state rigorosamente seguite.



## simboli della macchina

	Il getto ad alta pressione non deve essere diretto verso persone, animali, apparecchiature elettriche sotto tensione o la macchina stessa.
	La macchina non deve essere collegata direttamente alla rete pubblica di acqua potabile.
	Per proteggersi dalle lesioni, indossare protezioni per l'udito e occhiali di sicurezza.
	Indossare guanti di sicurezza durante l'uso per proteggere le mani.
	Indossa calzature antiscivolo che proteggano i tuoi piedi e migliorino il tuo appoggio su superfici scivolose.
	Il livello di potenza sonora è 92dB(A)

## Descrizione del prodotto



- |                                     |                                  |
|-------------------------------------|----------------------------------|
| 1. Maniglia / maniglia              | 8. Uscita acqua                  |
| 2. Flacone di detersivo             | 9. Ruote                         |
| 3. Portatubo ad alta pressione      | 10. Pistola a spruzzo            |
| 4. Tubo ad alta pressione           | 11. Supporto per bacchetta spray |
| 5. Gancio per cavo di alimentazione | 12. Supporto per pistola         |
| 6. Interruttore ON/OFF              | 13. Lancia a spruzzo             |
| 7. Cavo di alimentazione            | 14. Ingresso acqua               |

*Nota: questa idropulitrice è progettata con una corrente di ingresso nominale allo scopo di pulire veicoli, edifici, terrazze, facciate e attrezzature da giardino. Deve essere fatto utilizzando acqua pulita e detersivi chimici biodegradabili autorizzati dal produttore. Allo stesso modo, il prodotto può essere utilizzato per pulire lastre di pavimentazione o grondaie. Non utilizzare questa macchina per attività per le quali non è stata progettata, rischio di lesioni.*

*Nota2: non tutti gli accessori e i componenti del prodotto qui descritti devono essere inclusi.*

### Attenzione



- Questo prodotto non può essere utilizzato per pulire vestiti, scarpe e altri tessuti.
- Il getto d'acqua non deve essere diretto verso persone, animali, qualsiasi apparecchiatura elettrica e nemmeno verso il prodotto stesso.
- L'idropulitrice non deve funzionare con liquidi infiammabili, esplosivi e tossici.
- Per l'uso in abitazioni private assicurarsi che l'impianto di acqua potabile sia conforme e protetto secondo le norme di sicurezza.

## Dati tecnici

Scheda dati	
<b>Voltaggio</b>	220-240V
<b>Frequenza</b>	50/60Hz
<b>Energia</b>	1800 W
<b>Classe di protezione</b>	II
<b>Grado di protezione</b>	IPX5
<b>Pressione nominale</b>	100 bar (1450 psi)
<b>pressione ammissibile</b>	150 bar (2200 psi)
<b>Portata nominale</b>	6,0 l/min
<b>Max. pressione di ingresso</b>	0,7 MP

## Funzionamento e messa in servizio

### Montaggio

Assemblare le parti sciolte fornite con la macchina prima della messa in servizio

#### 1. Installazione della maniglia



#### 2. Installazione della staffa del tubo flessibile ad alta pressione



#### 3. Installazione della lancia di spruzzatura per utilizzare la pistola a spruzzo

Posizionare la lancia sulla pistola e ruotarla fino a quando le due parti non sono completamente bloccate.



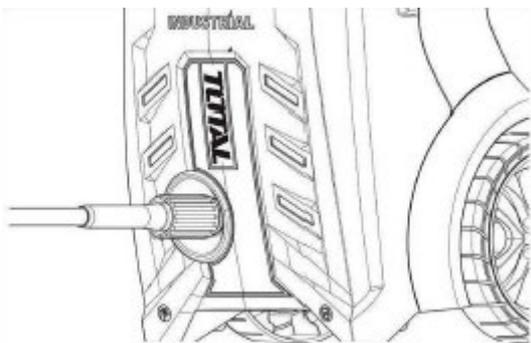
#### 4. Collegare il tubo ad alta pressione alla pistola a spruzzo

Collegare l'estremità argentata del tubo flessibile ad alta pressione alla pistola e ruotare il dado come mostrato per fissare il collegamento.



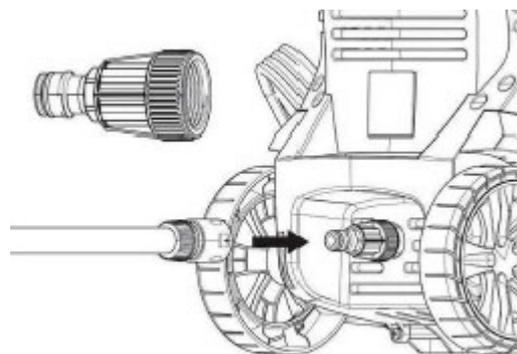
5. Collegare il tubo ad alta pressione all'uscita dell'acqua.

Collegare l'altra estremità del tubo flessibile ad alta pressione all'uscita dell'acqua della macchina e ruotare l'estremità girevole nera come mostrato per fissare il collegamento.



6. Collegare il tubo da giardino all'ingresso dell'acqua.

Collegare l'adattatore per tubo da giardino (raccordo femmina) all'ingresso dell'acqua dell'idropulitrice, quindi avvitare il tubo da giardino (estremità maschio) sull'adattatore per tubo da giardino.



## Avviare

Posizionare la macchina su una superficie piana e collegare l'idropulitrice alla rete elettrica.

## Fornitura d'acqua

- Per i valori di connessione remota, vedere la targa dati.
- Le impurità nell'acqua possono danneggiare la pompa ad alta pressione e gli accessori.

## Riempire d'acqua il tubo di aspirazione

Avvitare il tubo di aspirazione sul raccordo dell'acqua della macchina e inserirlo nella fonte d'acqua (ad es. tanica dell'acqua piovana).

## Spurgare il dispositivo come segue prima dell'uso:

- Accendere/spegnere la macchina
- Sbloccare la leva sul grilletto della pistola a spruzzo.
- Spingere la leva sul grilletto della pistola a spruzzo, il dispositivo si accenderà.
- Far funzionare il dispositivo (max. 2 minuti) fino a quando l'acqua non esce dalla pistola senza bolle.
- Rilasciare la leva sulla pistola a spruzzo.
- Bloccare la leva della pistola a spruzzo.

## Funzionamento della macchina

Il funzionamento a secco per più di 2 minuti provoca danni alla pompa ad alta pressione.

Se la macchina non aumenta la pressione entro 2 minuti, spegnerla e procedere secondo le istruzioni del capitolo "Risoluzione dei problemi".

## Funzionamento ad alta pressione

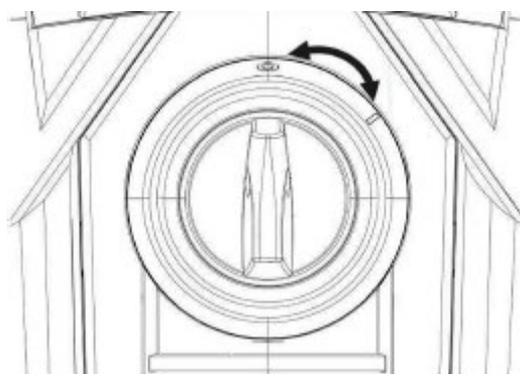
- Mantenere una distanza di almeno 30 cm quando si utilizza il getto per pulire le superfici verniciate per evitare danni.

- Assicurarsi che l'interruttore di accensione/spegnimento sia in posizione OFF e inserire la spina in una presa correttamente installata.
- L'idropulitrice deve essere utilizzata su una superficie sicura e stabile in posizione verticale.



Collegare il prodotto alla rete elettrica e idrica come descritto:

- Attivare l'approvvigionamento idrico.
- Tenere la pistola a spruzzo con entrambe le mani.
- Dirigere la bocchetta dell'accessorio prescelto lontano da sé verso la superficie da pulire.
- Sbloccare il grilletto e premere fino a quando una quantità costante di acqua scorre attraverso l'ugello, consentendo all'aria intrappolata nel tubo di fuoriuscire.
- Rilascia il grilletto.
- Accendere l'interruttore "ON/OFF".



- Tenere la pistola a spruzzo con entrambe le mani. Dirigere il getto d'acqua verso l'oggetto da pulire e premere il grilletto.
- Rilasciare la leva della pistola a spruzzo; il dispositivo si spegnerà nuovamente e interromperà il getto d'acqua. L'alta pressione rimane nel sistema.

*Nota: fare attenzione al contraccolpo quando si preme il grilletto.*

#### Utilizzare con detersivo

Il detersivo può essere aggiunto solo quando il dispositivo funziona in modalità bassa pressione.

#### Attenzione

Quando si utilizzano detersivi, è necessario seguire la scheda di sicurezza dei materiali rilasciata dal produttore del detersivo, in particolare le istruzioni relative ai dispositivi di protezione individuale.



Rimuovere il tappo dal flacone di detersivo pulito. Estrarre con cautela il cassetto del detersivo incorporato dalla sua posizione di conservazione.

Riempire il serbatoio con detergente studiato appositamente per l'uso con idropulitrici.

Spingere la bottiglia del detersivo con l'apertura verso il basso nel raccordo del tubo pulito.

#### Metodo di pulizia consigliato

- Spruzzare il detersivo con parsimonia sulla superficie asciutta e lasciarlo reagire, ma non asciugare.
- Spruzzare lo sporco sciolto con il tubo ad alta pressione.

#### *Dopo l'operazione con detersivo*

- Estrarre il flacone del detersivo e chiuderlo con il tappo.
- Per la conservazione, posizionare la bottiglia del detersivo con il tappo rivolto verso l'alto.

#### Interrompi/Stop

- Rilasciare la leva del grilletto della pistola a spruzzo.
- Bloccare la leva della pistola.
- Mettere la pistola con la lancia in posizione di parcheggio.
- Durante le pause più lunghe (più di 5 minuti), spegnere anche la macchina con l'interruttore "ON/OFF".

#### Fine

- Rilasciare la leva del grilletto della pistola.
- Accendere/spegnere la macchina.
- Staccare la spina dalla presa.
- Staccare il tubo ad alta pressione dalla pistola o dal dispositivo solo quando non c'è pressione nel sistema.
- Premere la leva della pistola a spruzzo per rilasciare la pressione residua nel sistema.

#### Chiudi il rubinetto

- Premere la leva della pistola a spruzzo per rilasciare la pressione residua nel sistema.
- Rilasciare la leva del grilletto della pistola.
- Bloccare la leva della pistola a grilletto.



#### Attenzione

Quando si scollega il tubo di alimentazione o ad alta pressione, l'acqua calda potrebbe fuoriuscire dal collegamento dopo il funzionamento.

Scollegare la macchina dalla rete idrica.

# Manutenzione e conservazione

## Trasporto

Prestare attenzione al peso della macchina durante il trasporto. Esistono potenziali rischi di lesioni personali e danni alla proprietà.

### Portare a mano

- Spegnerne il prodotto e scollegarlo dalla rete elettrica e idrica.
- Tirare la maniglia di trasporto finché non scatta in posizione in modo udibile. Attacca le protezioni per la spedizione, se applicabili.
- Tirare la macchina per la maniglia di trasporto.

### Trasporto in veicoli

- Prima del trasporto orizzontale: chiudere il coperchio del flacone del detersivo.
- Inclinare il prodotto verso di sé finché non si equilibra sulle ruote. Quindi spostalo per la maniglia di trasporto.
- Proteggere il prodotto da forti urti o forti vibrazioni che possono verificarsi durante il trasporto su veicoli.
- Assicurare la macchina in modo che non si muova o si ribalti.

## Conservazione

Prestare attenzione al peso della macchina durante lo stoccaggio. Esistono potenziali rischi di lesioni personali e danni alla proprietà.

### Stoccaggio della macchina

- Parcheggiare la macchina su una superficie piana.
- Separare la lancia dalla pistola.
- Premere il pulsante di rilascio sulla pistola ed estrarre il tubo ad alta pressione dalla pistola.
- Mettere la pistola nel vano porta pistola.
- Posizionare la lancia nel vano lancia.
- Arrotolare il tubo ad alta pressione e appenderlo al vano corrispondente.
- Conservare il collegamento di rete nel vano accessori.
- Prima di lunghi periodi di immagazzinamento, ad esempio durante l'inverno, osservare anche le istruzioni nella sezione relativa alla cura.
- Conservare sempre l'idropulitrice, le parti e gli accessori in un luogo inaccessibile ai bambini.
- La temperatura di conservazione ideale è compresa tra 10°C e 30°C.
- Conservare l'idropulitrice al chiuso per evitare danni all'unità.
- Si consiglia di utilizzare l'imballo originale per la conservazione o di coprire il prodotto con un telo idoneo o una copertura per proteggerlo dalla polvere.

### Protezione dal gelo

Gli elettrodomestici e gli infissi non completamente scaricati possono essere distrutti dal gelo. Pertanto, svuotare completamente la macchina e gli accessori e proteggerli dal gelo.

Per evitare danni:

- Scollegare la macchina dalla rete idrica.
- Separare la lancia dalla pistola.
- Accendere la macchina "ON".

- Spingere la leva sulla pistola fino a quando non esce più acqua.
- Rilasciare la leva sulla pistola.
- Bloccare la leva della pistola.
- Spegnerla la macchina.
- Conservare la macchina e tutti gli accessori in un luogo al riparo dal gelo.

### Cura e manutenzione

Prima di qualsiasi intervento sulla macchina, spegnerla ed estrarre la spina a causa di rischi quali scosse elettriche.

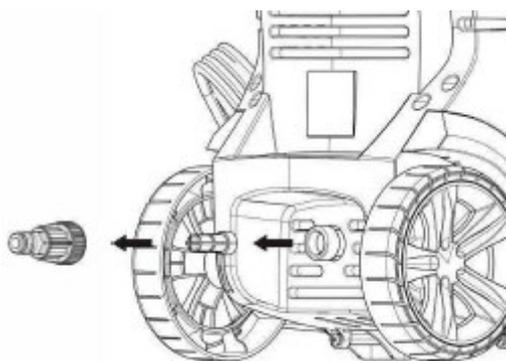
#### Tubo ad alta pressione

Il tubo ad alta pressione è realizzato appositamente con pareti rinforzate. Tuttavia, può essere facilmente danneggiato e deve essere conservato con cura.

- Non aggrovigliare il tubo
- Non guidare i veicoli sopra il tubo.
- Non esporre il tubo a spigoli o spigoli vivi. L'uso improprio provocherà rigonfiamenti o guasti prematuri e annullerà la garanzia.

#### Pulire il filtro nel raccordo dell'acqua

- Pulire regolarmente lo schermo del collegamento idrico.
- Rimuovere il raccordo dal raccordo dell'acqua e sciacquare con acqua tiepida per evitare che eventuali corpi estranei ostruiscano la pompa.



- Pulire l'ugello con lo strumento per la pulizia dell'ago in dotazione. Rimuovere la bacchetta di spruzzatura dalla pistola. Rimuovere lo sporco dalla bocca dell'ugello e risciacquare.



- Il setaccio non deve essere danneggiato.
- Estrarre lo schermo con una pinza piatta.
- Pulite il setaccio sotto l'acqua corrente.
- Sostituire il filtro nel collegamento dell'acqua

## Risoluzione dei problemi

Spegnere la macchina e togliere la spina di alimentazione prima di effettuare qualsiasi lavoro di cura e manutenzione.

Sintomo	Causa possibile	azione raccomandata
La macchina non si avvia	La macchina non è collegata Presa di corrente difettosa Il fusibile è bruciato Prolunga difettosa	collegare la macchina Prova un'altra spina. Sostituire il fusibile. Spegnere altre macchine. Prova senza la prolunga
Pressione fluttuante	La pompa aspira aria Valvole sporche, usurate o bloccate Guarnizioni della pompa usurate	Controllare che i tubi e le connessioni siano ermetici. Pulisci e sostituisci o consulta il tuo rivenditore locale Pulisci e sostituisci o consulta il tuo rivenditore locale
la macchina si ferma	Tensione di rete errata Sensore termico attivato Ugello parzialmente bloccato	Verificare che la tensione di rete corrisponda alle specifiche sull'etichetta del modello. Lascia raffreddare la lavatrice per 5 minuti. Pulisci l'ugello
La macchina non eroga acqua normalmente	Aria nel tubo di ingresso Approvvigionamento idrico inadeguato Ugello parzialmente bloccato Filtro dell'acqua bloccato tubo piegato	Far funzionare la macchina con il grilletto aperto fino al ripristino della normale pressione di esercizio. Verificare che l'alimentazione idrica corrisponda alle specifiche richieste Evitare di utilizzare tubi lunghi e sottili (min. 1/2"). Pulisci ugello/Pulisci filtro Raddrizzare il tubo.
La macchina si avvia, ma non esce acqua	Pompa/tubo flessibile o accessorio congelati nessuna fornitura d'acqua Filtro dell'acqua bloccato / Ugello bloccato	Attendere che la pompa/i flessibili o l'accessorio si scongelano. Collegare l'acqua in ingresso. Pulire il filtro / Pulire l'ugello

Se l'errore o il problema persiste, contattare un rivenditore ufficiale per la manutenzione e la riparazione.

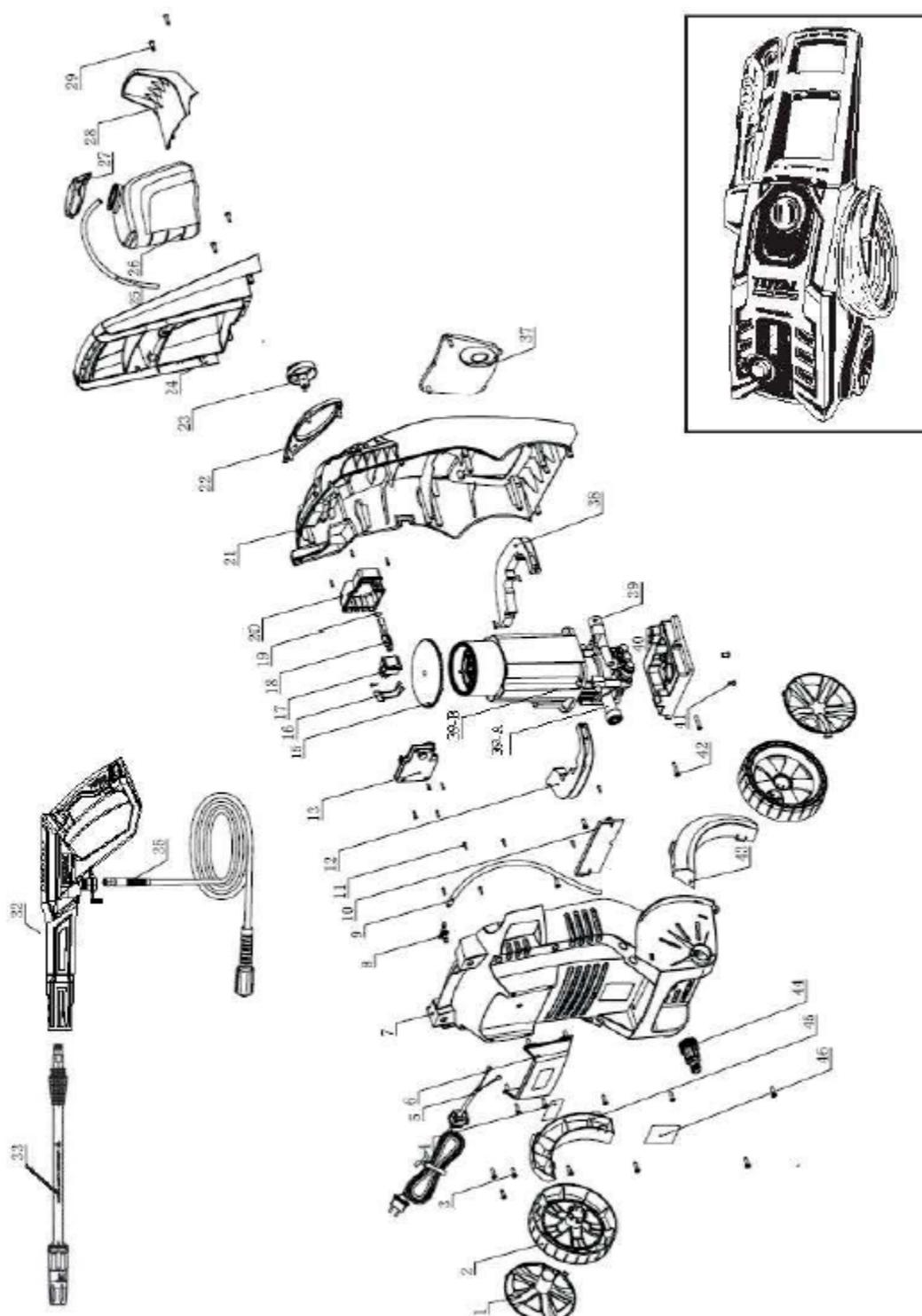
## Ambiente



- Non smaltire gli apparecchi elettrici come rifiuti urbani indifferenziati, utilizzare impianti di raccolta differenziata.
- Contattare l'autorità locale per informazioni sui sistemi di raccolta disponibili.
- Se gli apparecchi elettrici vengono smaltiti nelle discariche, le sostanze pericolose possono infiltrarsi nelle falde acquifere ed entrare nella catena alimentare, danneggiando la salute e il benessere.
- Riciclare le materie prime invece di smaltirle come rifiuti.

- La macchina, gli accessori e l'imballaggio devono essere selezionati per un riciclaggio ecologico.
- I componenti in plastica sono etichettati per il riciclaggio classificato.

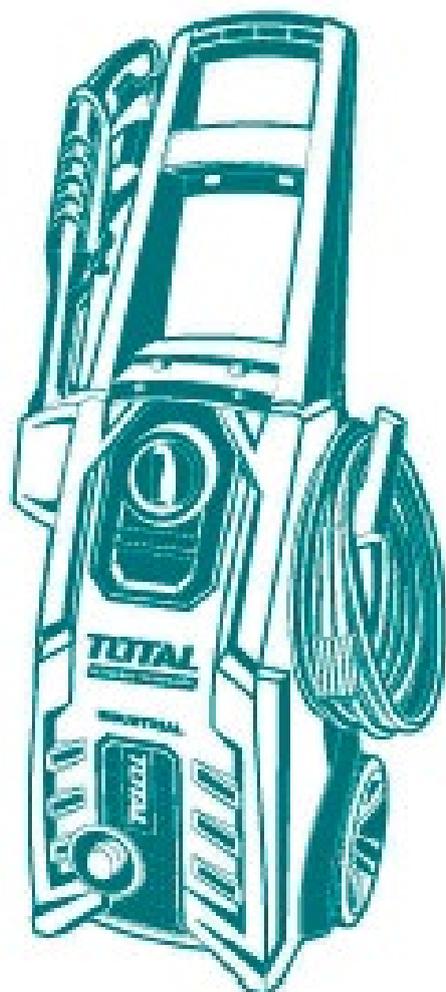
## Vista esplosa



# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL



**IDROPULTRICE**

**1800W**